

"Enakopravnost"

ISSUED EVERY DAY EXCEPT SUNDAYS AND HOLIDAYS

IZHAJA VSAK DAN IZVEMSI NEDELJ IN PRAZNIKOV.

Owned and Published by:
THE AMERICAN-JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
Business Place of the Corporation: 6418 ST. CLAIR AVE.

SUBSCRIPTION RATES:

By Carrier 1 year \$5.50, 6 mo. \$3.00, 3 mo. \$2.00
 Cleveland, Colliwood, Newburgh by mail..... 1 year \$6.00, 6 mo. \$3.50, 3 mo. \$2.00
 United States 1 year \$4.50, 6 mo. 2.75, 3 mo. \$2.00
 Europe and Canada 1 year \$7.50, 6 mo. \$4.00, 3 mo. \$2.50
 POSAMEZNA STEVILKA 3. SINGLE COPY 3c.

Lastnie in izdaja za

Ameriško-Jugoslavanska Tiskovna Družba.

6418 ST. CLAIR AVE., Princeton 551 6418 ST. CLAIR AVE.

Za vsebino oglasov ni odgovorno ne uredništvo, ne upravljalstvo.

CLEVELAND, O., SOBOTA (SATURDAY) DEC. 9th, 1922.

104

OB TEDNU.

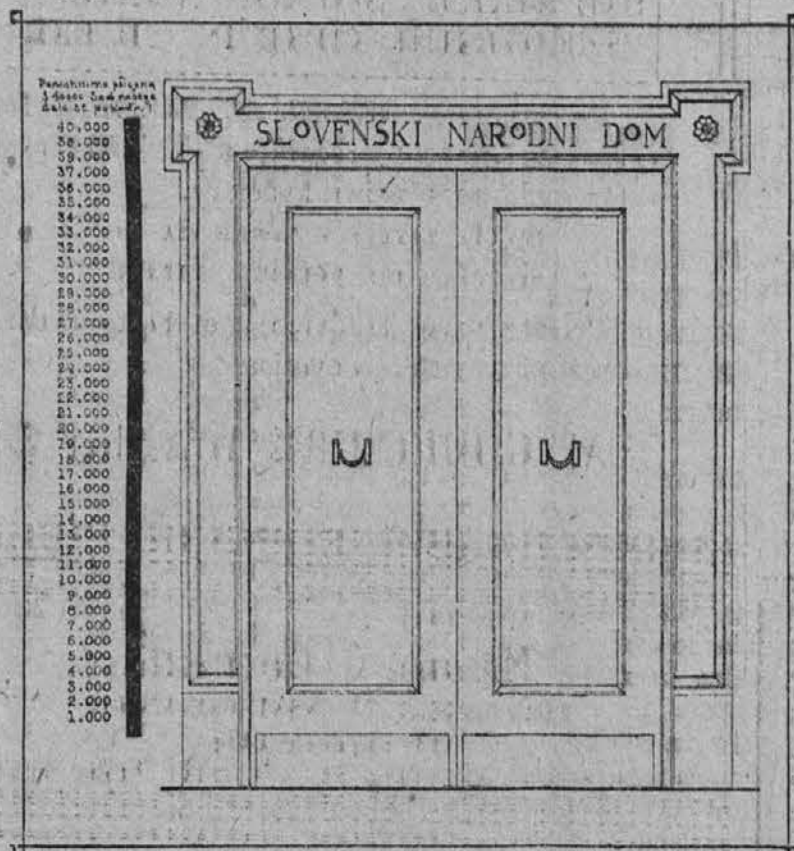
Ameriška delegacija v Lausanne je bila poslana na konferenco, da "opazuje" razmotrivanje polidmočnih delegacij drugih držav. To "opazovanje" pa je posebne vrste. Če bi bil državni departament naznanil, da bo ameriška delegacija v Lausanne imela nalogo omejiti svoj posel na opazovanje, kadar se gre za nevažne zadeve, in prav naglas spregovoriti, kadar bo namignil posebnim zastopnik Standard Oil Co., bi bil povedal resnico. Skrivati John D. Rockefellerja in njegove druge pod plaščem humanitarnosti, krščanstva in armenskih sirot, je specijaliteta, na katero se ameriški državni departament prav dobro razume.

Davek na dohodke, ki presegajo letno nad \$200,000, se mora znižati za pospešitev biznisa, pravi naš zakladniški tajnik Mellon. Kapitalistični interesi imajo pač zvestega pomočnika v Mellonu, ki je sam direktor številnih bančnih korporacij ter eden najbogatejših ljudi v Zedinjenih državah. Ali pa ste že kdaj slišali, da je takozvan "delavski" tajnik predsedniškega kabineta zahteval samo drobtinico zboljšanja za razred, ki bi ga ime reprezentirati?

Ljudem, ki mislijo, da so fašisti ekskluzivno italijanski produkt, bi bilo priporočati, da posvetijo malo pozornosti dogodkom in izjavam naših ameriških super-patrijotov. Še celo Ku Kluksov ni treba klicati na pomoč za odrešitev ameriškega patriotizma. Gen. Pershing in gen. Dawes sta ta teden pred čikaško "Association of Commerce" direktno hujkala proti vsakemu, ki si drzne misliti drugače kot pa omenjena dva vojaška gospoda, ki sta v pariških kavarnah in "salonih" tolika časa reševala demokracijo v Evropi, da mislita, da je za Ameriko ni prav nič več ostalo.

Kadar se bomo ameriški Slovenci hoteli učiti manire, tedaj se nam prav gotovo in treba obračati na naše cenjene rojake onkraj oceana. Mi smo sicer lahko veliki "janezi, neotesanci", ali kakorkoli nas že kdo blagovoli titulirati, toda za politični nivo, ki vlada danes v naši mili Jugoslaviji, še nimamo dovolj debele kože. V nekem ljubljanskem dnevniku čitamo dogovor neke-

ga jako poznanega in prominentnega narodnjaka, ki se brani pred "prijateljskim" očitkom o "koritu" od strani svojih lastnih somišljenikov. Med drugim je ta gospod ustrelil naslednjo klasično puščico proti svojim nasprotnikom: "Poleg plače, ki je v znesku mesečno okroglih 2000 Din zvezana z mojim koritom, sem gospodom pripravljen prepustiti tudi še vse njihove dosedanje naslade življenja, kakor sport, alkohol, karte, omožene in neomožane ženske ter dolge jezike."



Vplačila na delnice Common Stock od Novembra 1. do Decembra 5, 1922. Društvo Srca Jezusa \$3,000.00, društvo Jadranska Vila št. 178 SNPJ. \$8.50 Društvo Carniola Hive št. 493 LOTM. pa je zamenjalo Preferred Stock za \$500.00 v Common Stock.

Članstvo naslednjih društev pa je plačalo na delnice:

Napredni Slovenci št. 137 SNPJ: Mary Trampush \$10.00, Mary Tratar \$7.00, Mary Kushlan \$6.00, Cecilija Vitigolj in Anna Eršte po \$5.00, Agnes Lunder in Neimenovani po \$3.00, Antonija Zalerelj, Mary Bajt, Anna, Omaha, Frances Kary, Mary Maizel, Julija Cerinsky, Josipina Močnik, Jenny Vavpotich in Antonija Zalerelj po \$2.00, Mary Cankar, Alojzija Trenta, Jenny Skuk po \$1.00.

Naprej št. 5 SNPJ: Ludvik Medvešek \$25.00, Frank in Antonija Mack \$17.00, Josip Kapič \$17.00, Anton Jančigar, Josip Rupnik, Anton Skok po \$10.00, Josip Gregorič \$9.00, Anton Mramor, John Kral, Anton Gerl, Frank Turk, John Podbnikar, Boris Pavlin po \$8.00, Andrej Bogataj \$6.00, Louis Mojskerc, Louis Povše, Alois Kužnik, Charles Levec, Frank Kapla, Anton R. Schmidt, Frank Miksha, Josip Pintar po \$5.00, Lucija Romich, Jakob Plemen in Neimenovani po \$4.00, Anton Znidaršič, Henry Kožuh in Neimenovani po \$3.00, Frank Svigelj,

John Slapar, Josip Hočevar, Jernej Ulčar, Frank Mežnaršič, Frank Kapla, John Tomšič, Janke Medvešek, John Peček, Andrej Keržnik, Anton Giancomelli, Josip Hočevar, John Peček, Josip Podbešek in Neimenovani po \$2.00, Anton Zadnik, Josip Krajec, John Slapar, Anton Strakelj, Frank Pavlin, Anton Supan, John Tomšič po \$1.00.

Srca Jezusa: Fran Bogovič \$8.00, Josip Nose \$5.00, Frank Baraga \$3.00, Andrej Kikelj, John Nachtigall po \$1.00.

Glas Clevelandščih Delavcev št. 9 SDZ: John Zakrajšek, John Sever, Ciril Cendov po \$9.00, Leo Novak, Louis Ponikvar, John Ponikvar, John Kern po \$8.00, Frank Zgonc, Frances Oražem, John Prah po \$5.00, Frank Novak, John Prah po \$4.00, Louis Henikman \$3.00, Josip Segar, Steve Lunder, John Lušin, Josip Segar, John Brodnik, Anton Jakopič, Frank Brodnik Junior, Frank Brodnik starejši, Anton Jakopič po \$2.00, Stefan Andolšek, Frank Lušin, John Turšič po \$1.00.

Dosluzenci: Jack Ordina in Jack Klemenc po \$10.00, John Kaplan in John Kromar po \$8.00, Anton Turk \$7.00, Frank Zakoj po \$5.00, John Baht, John krajšek \$6.00, Luka Zupan \$2.00.

Loška Dolina: Anton Znidaršič \$10.00, Matija Truden, James Mavko, Anton Bavec, Anton Zabukovec po \$2.00.

Carniola Tent št. 1288 T. M. hek. \$2.00, Fred Cankar \$1.00.

Josip Brežovar, John Jerala, George Kranjčič, Pos. F. Kotnik po \$8.00, John Obreza \$9.00, Nick Tomc in Dominik Blatnik po \$7.00, Nick Tomc, in John Obrehek po \$6.00, Mike Morel, Alojzija Simončič po \$5.00, Frank Jenkola, Josip Drobnič po \$4.00, John Glinšek, John Barkovič, Frank Udovič, Frank Cirk, po \$3.00, John Eržen, Valentin Valjavec, in Math Kern po \$2.00, Frank Olama in Jakob Telban po \$1.00.

Svobodni Slovence št. 2 SDS: Ivana Laušin \$3.00, Antonija Ivnik, Fany Spehek, Rosie Bošnjanič, Fany Stofla po \$2.00, Josipina Znidaršič, Josipina Kolemec, Mary Grebenc, Mary Centa po \$1.00.

Slovenske Sokolice št. 442 SNPJ: Mary Hrovatin \$2.00, Josipina Prelog, Zala Bogovič, Alojzija Milavec, Annie Bole, Mary Kraic po \$1.00.

Carniola Hive št. 493 LOTM: Frances Oberstar, Josipina Jereb, Leopoldina Jereb, Ana Heba, Hermina Simončič, Ana Rozman, po \$9.00, Mary Marešič, Fany Pakeš po \$8.00, Ana Podboršek \$7.00, Angela Drobnič, \$6.00, Agnes Makarovič, Frances Slapnik, Julija Mencin, Mary Koffel, Erna Koren, Antonija Smrdel, Frances Stare, Mary Stanovnik, Terezija Fabjan, Mary Pikš po \$5.00, Mary Grm, Mimmi Hoffart, Ana Erbežnik po \$4.00, Rosie Smole \$3.00, Angela Prijatelj, Lucija Kožuh, Ivana Obrehek in Lena Lušin po \$2.00, Alberta Jenc, Mary Novosel, Rosie Kromar, Jenny Primc, Pavla Zigmam, Uršula Trtnik po \$1.00.

Delavec, št. 444 SNPJ: Vinko Levstik \$8.00, Louis Ule, Frances Leban po \$5.00, Anton Stuešek \$3.00, Leopold Simončič, Jakob Obreza, John Budič, Frank Donat, Frank Repar, John Zaletel, Josip Stuešek, Jakob Cernilogar po \$2.00, Friderik Bašel \$1.00.

Slovenec št. 1 SDZ: Frank Zakrajšek \$6.00, Frank Zupančič \$2.00 in Janko N. Rogelj \$1.00.

Ribnica št. 12 SDZ: Frank Virant \$9.00, Jakob Zadnik \$5.00, Charles Krašovec \$4.00, Josip Levstik \$3.00, Josip Valenčič, John Boldan, Josip Valenčič po \$2.00, Anton Sitaro, Frank Markovič, Edvard Prijatelj, Anton Novak, Louis Mihar, Frank Markovič po \$1.00.

Vodnikov Venec št. 147 SNPJ: Ignac Petan \$9.00, Frank Glavič \$8.00, Louis Vesel \$5.00, John Murgel, Frank Mramor po \$4.00, Andrej Sila \$1.00.

Clevelandski Slovenci št. 14 SDZ: John Tomič \$16.00, Frank Jerina, \$9.00, Alex Florjančič \$6.00, John Retar \$8.00, Frank Lah, Jakob Kolman, Frank Lovak po \$5.00, John Baht, John Knjženič, Josip Laurič, John Koluta po \$2.00, Luka Levec, Josip Hrovat, Nick Zupan po \$1.00.

Pevsko društvo Edinost, Frank Fajfar \$2.00.

Slovan št. 3 SDZ: John Spearni, Tent št. 1288 T. M. hek. \$2.00, Fred Cankar \$1.00.

Napredni Slovenci št. 5 SDZ: Anton Strazišar \$9.00.

Lander Adamič št. 20 SSPZ: Anton Ljubi in John Kordić po \$9.00, Matija Mramor \$5.00, Josip Francelj, Lovrenc Pavšek, Alois Trbežnik, Jakob Cernilo, gar po \$2.00, Math Istenich in Michael Sušteršič po \$2.50, Josip Okoren po \$1.00.

Z. M. B.: John Snajder in J. Zgonc po \$6.00, Anton Eršte \$3.00, Josip Pograjc \$2.00, Anton Samša \$1.00.

Slojne Sestre št. 120 SSPZ: Fany Grill \$6.00, Mary Perušek \$5.00, Agnes Lunder \$4.00, Florence Jeray in Josipina Fajdiga po \$3.00, Josipina Milavec, \$2.00, Josipina Levstik in Maryan Bašel po \$1.00.

Sv. Jožefa: Frank Koren \$5.00. Članstvo raznih drugih društev:

John L. Mihelič \$150.00, Nick Davidovič \$35.00, Jenny Svete \$20.00, Frances Bogovič \$8.00, Agnes Modič \$2.00.

Vplačila v tem izkazu znašajo in sicer od društev \$3008.50, ker se prejemba Preferred Stock v Common Stock ne vračuna, ker je ta svota že v prejšnjih plačilih zapopadana in od članstva pa \$1291.00 skupaj \$4,299.50. Zadnji izkaz \$39,146.50 Skupna dosedanja vplačila znašajo torej \$43,446.00.

Ako kak delničar ali pa društveni zastopnik zapazi, da je v priobitvi kakga pomena, da je premalo vpisano ali ime nepravilno zapisano ali da njegovega vplačila sploh ni izkazano, se prosi, da pride na s potrdilom od zastopnika ki je prodal delnico, v urad tajnika S. N. Doma, da se pregleda in napaka popravi. Nekatera imena so po dvakrat za enako svoto zaznamovana, kar znači da je dotični dvakrat plačal, to je meseca Novembra in prve dni meseca Decembra. Priporočamo delničarjem, da se vdeležijo letne delniške seje ki se bode vršila v SREDO dne 13. Decembra 1922 v Grdinov (Sever and Krašovec) dvorani.

Clevelandске novine

— Cena premoğu raste. V dni administrator za kontroliranje posledica tega pa grede ne v vsakim dnevni višje in v Ohijski premoğu, ki se je stal ravno kar še po \$9.31 ton, sedaj že po \$12.50.

Zdravstveni komisar Wood naznanja, da ima oskrbo kratkotrajno letos celo zimo in er zato, ker je preveč raznih na po celem mestu.

— V poboljševalnici je poslan neki šestletni deček, erega so imeli njegovi tova za čuvaja, medtem ko so si kradli v Patterson Hardware Co. na 12707 St. Clair Ave. so se ga je vprašalo, kaj je al pred trgovino je rekel, da vlačal za policajce.

— Slovenci na St. Clairu dalje bolj prodiramo proti vaju in naša trgovina seveda nam. Posebno velik napredek opaziti v teku zadnjih par dni 62 ceste naprej. Tako se udi Mr. William Sitter, ki latarno na 5805 St. Clair Ave. dločil ustanoviti še eno trgovino, da nudi svojim rojakom oljšo postrežbo. Danes je otil v predelanem Flajšmanov oslopiju na 6404 St. Clair Ave. novo prodajalno z zlatino in alikaličnimi instrumenti. Mr. terju častitamo na njegovem predku, čitateljem pa priporočamo, da novo trgovino v čim em številu posečajo.

ONA SE VAM BO SMEHLA LA VSAKO JUTRO.

Očarujace dekle, z zlatimi liri ter v krasni višnji obliki šopom rumenih vrtnic na pravi vam bo smehljala vsako jutro, če si dobite Trinerjevski koledar za leto 1923. "Zlati in lepota" je ime, kar smo dali temu umetnemu ker vas 12 malih sličk, granih okrog srednje slike, znani z izvrstnimi Trinerjevskimi zdravili in preparacijami, ki jih namen je zdravje (Triner's Grenchko Vino, Triner's Bitter Tonic, Triner's ment, Triner's Cough Sedative, Triner's Antiputrin, itd.) in sota človeškega telesa (Triner's Dental-Cream, Triner's Hand-tion, Triner's Liquid Shampoo, itd.) Pošljite se za poštno steno, naslovite na Triner Company, 1333 S. Ashland Ave., Chicago, Ill. Ta svota je tako hna, da se bo ja gotovo vsi služil prilike da dobi resničen meten in lep koledar v svojih

ne vedč, ali naj pokleknejo, ali padejo na obraz, enem pa polni vere, da ako jim pomorejo ta redna bitja, bodo Samburu takoj nehali zmagovati Stanko je jahal na slonu ob cesti vrsti, pogled kot načelnik, ki pregleduje vojsko, potem je rekel lju, naj ponovi njegovo obljubo, da hoče osvoboditi Fumbo, ter je dal povelje za odhod v Luelo.

Naprej je jahal Kali z nekega vojevnika, da bi povedal zbranim ženskam obeh rodov, da bodo neizrečeno srečo, kot je še nikdar ni bilo, zagledati "dobrega Mzimu", ki bo prihajal na slono. Stanko je bil tako nenavadna, da so celo one Vahimke, ki so znale v Kaliju izgubljenega prestolonaslednika, da se mladi kraljčič z njimi šali in so se čudili, se mu ljubi šaliti v takih nesrečnih časih za in za cel narod. Ko so pa čez nekaj ur zagledale v kanskega slona, ki se je bližal obzidju, na njem pa baldahin, so skoraj znorele radosti in sprejele dobro Mzimu s takim kričanjem in tulenjem, da je Stanko v prvem trenutku te glasove za izbruh strela, in to toliko bolj, ker so te zamorke bile tako slišane grde, da so bile najbolj podobne čarovniškim zvokom.

Toda to so bili samo objavi izvanredne časti, so postavili Nelkin šotor v kot trga pod senco gostih dreves, so ga Vahimke obenem s Samburo okrasile z girlandami in cvetličnimi vency, potem nanosile tako množico živil, da bi zadostovala za mesec ne le za božanstvo samo, ampak tudi za njegovo spremstvo. Navdušene ženske so izkrcali celo Mzi, ki je, oblečena v perkal rožne barve, z nekaj vrvicami modrih koral, izgledala kot stari Mzimu za bitje veliko višje od navadnih zamor.

Nasibilo so z ozirom na njegova otročka, ki stili za ozidjem in pričel se je takoj posluževati prinesenih darov tako vestno, da je čez uro ali dve trebusček izpadel kot afrikanški vojni klob.

(Dolje prihodnjice.)

SKOZI PUSTINJE IN PUŠČAVO.

Spisal Henrik Sienkiewicz.

Tako proseč je objemal Stankovi kolena, on je pa nagrbnati obrvi in dolgo premišljeval, kaj početi, kajti kot vedno in povsod mu je šlo pred vsem za Nelko. "Kje so?" je vprašal slednjic, "oni Fumbini vojevniki, katere so Samburu razgnali?"

"Kali jih je našel in pridejo sem takoj."

"Koliko jih je?"

Mladi zamorec je naenkrat pretipal prste na obeh rokah in noga, toda očitno ni mogel povedati natančnejšega števila, to pa iz preprostega vzroka, ker je znal šteti samo do deset in se mu je vsaka večja količina predstavljala kot "vengi", to je: veliko.

"Torej, ako pridejo, postavi se jim na čelo in pojdj očetu na pomoč," je rekel Stanko.

"Oni se bati Samburu in ne iti s Kalijem, z velikim gospodom pa iti in ubiti "vengi, vengi" Samburu."

Stanko se je spet zamislil.

"Ne," rekel je slednjic, "jaz ne morem vzeti bibi v bitko, niti je pustiti samo, in ne storim tega za nobeno stvar na svetu."

Kali se je pa dvignil, sklenil roki in pričel ponavljati zaporedoma:

"Luelo! Luelo! Luelo!"

"Kaj je Luelo?" je vprašal Stanko.

"Velika bomba za zamorke Vahimov in Samburu," je odgovoril mladi zamorec.

In pričel je pripovedovati izvanredne reči. Fum-

ba in Manba sta bila že od davnih med sabo v neprestani vojni. Uničevala sta si vzajemno nasad in grabila živino. Toda na južnem bregu jezera je bil kraj imenovan Luelo, kamor so celo ob času najhujših bojev ženske obeh narodov brez vsake nevarnosti prihajale na trg. To je bil svet kraj. Bojevali so se samo močje, noben peraz in nobena zmaga pa ni imela upliva na osodo žensk, ki so v Lueli za glinasto ograjo, obdajajočo obširni trg, imele popolnoma varno zavetišče. Ob času zmešnjav so mnoge ženske pribežale tja z otroci in blagom. Druge so prihajale celo iz daljnih vasi prinašajoč posušeno meso, fižol, proso, manik in razne druge potrebščine. Vojevniki se niso smeli boriti v taki odleglosti od Luele, kakor daleč je segalo petelinovo petje. Tudi niso smeli prestopiti glinastega ozidja, ki je obdajalo trg, smeli so se samo približati pred ozidjem in v tem slučaju so jim ženske podajale potrebščine in živila čez oziđe privezane na dolge bambuse. To je bila že starodavna navada in nikdar se ni zgodilo, da bi jo bila katerakoli stran prelomila. Zmagovetci so vedno gledali, da bi premagancem pretrgali pot k Lueli in jim zabranili približati se svetemu kraju na tako oddaljenost, kakor daleč sega petelinovo petje.

"O veliki gospod!" prosil je Kali — ter zopet objel Stankovi kolena — veliki gospod poslati bibi v Luelo, sam pa vzeti Kinga, vzeti Kalija, vzeti puške, vzeti ognjene kače in potolčki hudobne Samburu."

Stanko je verjel pripovedovanju mladega zamorca, kajti slišal je že poprej, da se v mnogih krajih Afrike vojna ne tiče žensk. Spominjal se je, kako mu je nekoč v Port Saidu mlad nemški misijonar pripovedoval, da se v okolici velikanske gore Kilima-Nžaro neizmerno bojevitelo plemo Massai sveto drži te navade, vsled česar zabijajo ženske obeh vojujočih se delov popolnoma svobodno na določene trge in jih nikdo ne napade. Stanko se je jako razveselil, da se nahaja takka navada ob bregovih Bessa-Narok, kajti sedaj je lahko bil miren, da ne grozi Nelki nobena nevarnost od

strani vojne. Sklenil je tudi odrediti z deklico neutegoma v Luelo, to tem bolj, ker pred koncem vojne itak ni bilo mogoče misliti na nadaljevanje potovanja, h kateremu so potrebovali pomoči ne samo Vahimov, ampak tudi Samburcev.

Navaden se hitro odločiti, je takoj vedel, kaj početi. Osvoboditi Fumbo, premagati Samburu, potem pa ne dovoliti Vahimom krvavega maščevanja, na to ukazati mir in pogoditi oba borača se dela, zdelo se mu je ne samo za sebe potrebno, ampak tudi najkoristnejšo za zamorce. "Tako mora biti — in tako bo!" rekel je sam pri sebi, da bi pa potolažil za sedaj mladega zamorca, ki se mu je smilil, rekel mu je, da ne cderka pomoči.

"Kako daleč je od tukaj do Luele?" vprašal je.

"Pol dne pota."

"Poslušaj torej: Spremiva takoj bibi, potem pojdem na Kinga in bom odgnal Samburu od bombe tvojega četa. Ti pojdeš z mano in se boš bojeval z njimi."

"Kali jih ubijati s puško!"

In čup se je takoj spremenil v radost, ter je pričel skakati, smejati se in se zahvaljevati Stanku s tako verno, kakor da bi bilo že po zmagi. Daljše izlive hvalečnosti in veselja je pa prekinil prihod vojevnikov, katere je dobil, ki je šel na poizvedovanje in katerim je velel priti pred očišče Belega gospoda. Bilo jih je okrog tristo, oboroženih s ščiti in kož povodnjega konja, s sulicami, loki in nožji. Glave so imeli okrašene s perjem, pavijanovimi grivami in praprotoj. Ko so zagledali slona v službi človeka, ko so zagledali bele obraze, Sabo in konje, se jih je polastil tak strah in tako začudenje, kakor zamorcev v omih vasicah. Katere je prehodila karavana poprej. Toda Kali jim je že naprej povedal, da bodo zagledali dobrega Mzimu in mogočnega gospoda, "ki ubija leve, ki je ubil vobo, katerega se slon boji, ki lomi skale, izpušča ognjene kače" itd. — torej niso bežali, ampak stali močje v dolgi vrsti, polni občudovanja, bližec samo z belimi čelmi,

ŠTUDENT NAJ BO.

Ko sta nalovila, sta legla v
senco in si privoščila južino, ki
sta jo prinesla seboj. Komaj pa
sta pozvila prvi zalogaj, zakričel
nekdo iz gozda: "Je že! Dajmo
ga!"

Predno sta se še prav zavedla,
kaj bi pomenjal ta krik, so pla-
hili trije "klativitezi" iz gošče
in vsi navahili na Franceljina. Ta
je šinil kvišku in ob prvem udar-
cu, ki ga je zadel na glavo, spo-
znal napadalca: Znanec izza

GOSTILNIŠKI
na 15525

Postregli vam bomo z
domačin
Gostilna je bila preje
JOE
po domače p

(Dalje prihodnjič.)

"The Little Nurses
for Little Ills"

PREHLA
Namažite si
zno

po domače pri "Platnarju."

BLAŽ GODEC 15802 Waterloo Rd.

DR. L. E. SIEGELSTEIN
Zdravljenje krvnih in kroničnih bolezni je naša specialiteta.
308 Permanent Bldg. 746 Euclid ave. vogal E. 9th St.
Uradne ure v pisarni: od 9. jutraj do 4. popol. od 7. ure
do 8. zvečer. Ob nedeljah od 10. do 12. popodne.

TO je peti izmed receptov, ki upamo, da bodo zanimali naše ameriške Slovenke ter jim bodo koristili pri njih kuhanju. Prihodnji četrtek bo prišel v temu listu zopet nadaljnji recept. Izrežite vsak recept, prilepite ga v knjigo in ga poskusite izvesti sami

Miss MARY OSTIR
1387 E. 39 St.

6614 ST. CLAIR AVE.

JOHN BUKOVNIK

TO je peti izmed receptov, ki upamo, da bodo zanimali naše ameriške Slovenke ter jim bodo koristili pri njih kuhanju. Prihodnji četrtek bo prišel v temu listu zopet nadaljnji recept. Izrežite vsak recept, prilepite ga v knjigo in ga poskusite izvesti sami

Borden's Evaporated mleko je dvakrat tako bogato kot navadno mleko. Rabite polovico vode in polovico Borden's Evaporated meste navadnega mleka. Ako želite kak vaš recept, ki ga imate smetano, rabite isto količino Borden's Evaporated mleka.



- 2 skodelice Borden's E.
vaporated mleka
3 korenja
4 čebule
4 majhne krompirje
2 skodelici zelja
1 paradižnik
Pešč zelenega graha
1 žlico masla
2 jajca
1 žlico moke
malo sode

THE BORDEN COMPANY
BORDEN BUILDING, NEW YORK

